

**KOKUMI**  
瑞典洋行  
世界馳名之各白美觀之  
瑞典洋行  
代售處新加坡本街廣安號



瑞典洋行  
世界馳名之各白美觀之  
瑞典洋行  
代售處新加坡本街廣安號

**國貨獅馬牌**  
松咀香煙  
每包五占  
上海中國民衆公司出品  
石南進煙草有限公司代理



# 總匯新報

中華民國二十一年十二月十六日  
(第七千三百九十七號)

新嘉坡坡底街五十九號  
電話二六九號

PRINTED AND PUBLISHED BY  
THE UNION TIMES PRESS LTD.  
INCORPORATED IN SINGAPORE  
25-29, CLUB STREET  
SINGAPORE

TELEPHONE NO. 6269

電報掛號 CABLE ADDRESS "NANYANG"

本埠	外埠	國外
全年十八元	全年二十元	全年三十元
半年九元	半年十二元	半年十八元
三個月五元	三個月八元	三個月十二元
一個月一元八角	一個月三元	一個月四元


本報各埠代理  
▲宋漢城 德利局  
▲怡保 康康  
▲麻坡 南洋酒店  
▲加彭 接  
▲打巴 志成  
▲馬六甲 民生堂  
▲安順 陳清泉  
▲吉隆坡 民衆報  
▲馬六甲 俞南記  
▲金保 朱國康  
▲淡邊 普生堂  
▲雙溪 陳接  
▲華都牙 康  
▲柔佛 何奇

**格賞標商冒假緝購**  
標商册註




注意  
本行代理之各白美觀之  
瑞典洋行  
世界馳名之各白美觀之  
瑞典洋行  
代售處新加坡本街廣安號

**商標**  
行發理總司公商潮南亞瓜



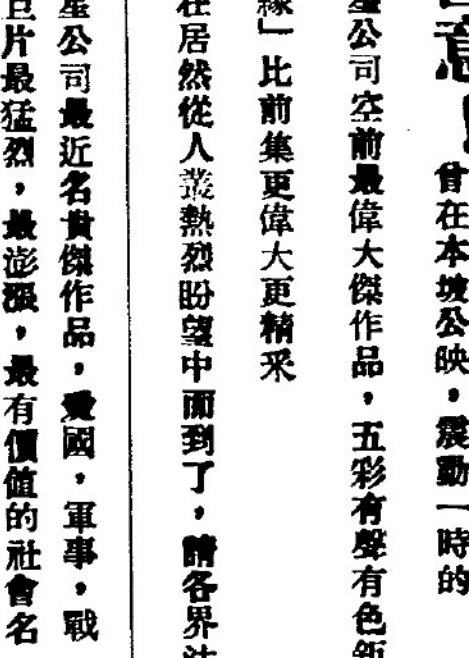
注意  
本行代理之各白美觀之  
瑞典洋行  
世界馳名之各白美觀之  
瑞典洋行  
代售處新加坡本街廣安號

**PINKETTES**  
告報之冷寒氣天



注意  
本行代理之各白美觀之  
瑞典洋行  
世界馳名之各白美觀之  
瑞典洋行  
代售處新加坡本街廣安號

**大破惡魔鎮**  
四集女鏢師  
一集閩東大俠



注意  
本行代理之各白美觀之  
瑞典洋行  
世界馳名之各白美觀之  
瑞典洋行  
代售處新加坡本街廣安號

**國魂的復活**  
集啼笑因緣



注意  
本行代理之各白美觀之  
瑞典洋行  
世界馳名之各白美觀之  
瑞典洋行  
代售處新加坡本街廣安號

**本報各埠代理**  
▲宋漢城 德利局  
▲怡保 康康  
▲麻坡 南洋酒店  
▲加彭 接  
▲打巴 志成  
▲馬六甲 民生堂  
▲安順 陳清泉  
▲吉隆坡 民衆報  
▲馬六甲 俞南記  
▲金保 朱國康  
▲淡邊 普生堂  
▲雙溪 陳接  
▲華都牙 康  
▲柔佛 何奇

**本報各埠代理**  
▲宋漢城 德利局  
▲怡保 康康  
▲麻坡 南洋酒店  
▲加彭 接  
▲打巴 志成  
▲馬六甲 民生堂  
▲安順 陳清泉  
▲吉隆坡 民衆報  
▲馬六甲 俞南記  
▲金保 朱國康  
▲淡邊 普生堂  
▲雙溪 陳接  
▲華都牙 康  
▲柔佛 何奇







滑大腸服香口瀉糖之  
 清血毒如遊名勝佳景  
 去口氣空氣一新  
 平肝火令人增進健康  
 味甘無苦服後絕無腹痛  
 作服一丸瀉油

衛士之賓客。弼斯勳爵士前在任。免大衆之纏擾。因彼等怕見人也。強斯頓爵士甚至欲將其住宅與外面隔絕。若城中友人不保守秘密時云。

●中央電挽李濟琛

(本報今日上海電)中央昨電香港李濟琛。請其勿萌退志。速即回寧復職。以鞏固中央云。

●南京內政會議已閉幕

(本報今日上海電)中央內政會議。已於昨日中午閉幕。該會將發表宣言。澄清吏治。注意內政建設云。

●濟南省政府昨已派員

▲接收劉部撤退區域

(本報今日上海電)濟南省政府。昨(十五日)已派尙有重要電訊刊在第二版第一張

婦女希望之美。每無不能如願。德國好萊公司精製美顏妙品。名聞天下。有鑒於此。特製立刻白嫩皮膚之「面友」FACE FRIEND貢獻於現代愛美男女。

「面友」含有改變皮膚之貴重藥料。香氣特濃。日間搽之。面色分外鮮明。對鏡一覽。豐采橫生。有不可思議之嫩膚奇效。



								大坡會豐藥店 牛車水大藥房 檳榔嶼萬春堂 柴船頭仁愛棧 馬交街永安堂	踏街口萬益隆	二馬路萬益隆
								水仙門培元堂 小坡何同春堂 小坡廣安堂 三馬路益壽堂 丹戎巴葛萬記山興		
								新嘉坡萬生棧 哥里門街萬安棧 禧律德源堂 梧槽律廣春和 梧槽律廣生堂 牙切律廣安和 加東律新明樂局		
								（外埠代沽處） 馬六甲保泰堂 文島永生堂 麻坡南洋公司 峇株代理公司		
								永順路生裕 二馬路生裕 竹脚萬山泉 紐頭大益發		

（日文學士曰）  
（哈爾濱電）

滿洲國大橋外交次長。於十三日午後會見駐哈蘇俄總領事。要求將俄境蘇炳文部所有携帶之武器盡行引渡於「滿洲國」。俄領答謂。須請示蘇俄政府。然後回覆。

□國賊鄭孝胥之子媳抵英

▲見不得人 隱匿於鄉間

（路透社廿日倫敦電）自稱為滿洲傀儡執政溥儀之妹婿鄭禹夫婦二人已抵英倫。各報對於彼等之行動甚為注意。據鄭禹對新聞記者宣稱。彼等此來。其最大目的。乃為學習英語及研究英國社會狀況。彼等不能確言。留英好久。因與中國各方面有關也。鄭氏夫婦現為強斯頓

婦女希望之美。每每不能如願。德國好來公司精製美顏妙品。名聞天下。有鑒於此。特製立刻白嫩皮膚之「面友」FACE FRIEND 貢獻於現代愛美男女。

「面友」含有改變皮膚之貴重藥料。香氣特濃。日間擦之。面色分外鮮明。對鏡一覽。豐采橫生。有不可思議之嫩膚奇效。

美麗欲其長久。應加意愛護之。「面友」除垢滋養。臨睡擦



衛士之賓客。強期頓衛士前。任威海衛之海關稅務司。現正設法保護。以免大衆之纏擾。因彼等怕見人也。強頓衛士甚至欲將其住宅與外面隔絕。若城中友人不保守秘密時云。

中央電 挽李濟琛

（本報今日上海電）中央昨電香港李濟琛。請其勿萌退志。速即回寧復職。以鞏固中央云。

大坡會豐藥店	牛車水豐樂堂	檳榔嶼仁安堂	石叻萬春堂	柴船頭仁愛棧	馬交街南安堂	路過口萬益隆	二馬路萬益隆
小坡巴剎永安堂	水仙門萬山祥	小坡仙門萬安樓	小坡仙門萬安樓	小坡同慶堂	三馬路益壽堂	丹戎巴葛萬記山興	
新嘉坡萬安棧	丹戎巴葛萬安棧	梧槽律仁德堂	梧槽律萬中堂	梧槽律廣生堂	牙冷律廣安和	如切律新明藥局	加東萬山局
大坡義生棧	二馬路義生棧	峇株代運公司	峇株代運公司	峇株代運公司	峇株代運公司	峇株代運公司	峇株代運公司



中外要聞

電粉地、為陳毅、蔣委員長因亦電  
致中央、蔣陳表示、可交法院辦理  
、以維司法尊嚴、廿四日中常會議已  
討論結果、決將蔣陳移送司法機關審  
判、口權一、城額外耗費、則須陳等  
私自出資、惟陳兩袖清風、迄今猶一  
寒士、嗣以以來、除中央黨部送洋百  
元為陳等購備用品外、親友亦多饋

注意！  
新國民日報  
廿二期猜謎  
有美露精獎  
品價給



▲美露精為健身之食品  
此物富於維他命質對於生理上有裨益  
復具有滋補之質誠為

「有改造性質之食物」

其發熱消化不良軟骨肺疾或器管失調  
又或因熱疾而致引起元氣受損時服之  
特別有益

無他種物品之補質能及此物者

可用以佐餐

學校兒童正在發育者以及嬰兒均極宜  
初服用因其具有使身體發育必要品之  
維他命此物且能助消化當嬰兒食他物  
不消化時可服用此物以消化之

英國地方有三千家醫院療養所及嬰兒  
院常用此物以作正當之食品

具有甚多應驗可以証明大家庭中之母  
親常用此物以自服及供給新生之嬰兒  
獲益甚大因此之故其價值甚大乳母尤  
不可少 (此精在英國製造)

▲各種食品商店與藥房均有代售

◀ 人 理 代 總 ▶

啓 司 公 限 有 娘 慕

保 怡 — 嶼 檳 板 — 坡 隆 吉 — 坡 嘉 新

SOLE IMPORTERS

The BORNEO COMPANY, Ltd.

SINGAPORE — K. LUMPUR — PENANG — IPOH,

INCOR. IN ENGLAND

敵獅標汽水公司

花

粵東





閩西剿共最近報告

閩西剿赤軍事、自閩粵軍取得聯絡後、該處殘匪、已  
成弩末、記者茲接閩省友人專函、述四十九師長張貞  
報告紙靖署之閩西剿赤情形、有足紀者、擇要分誌如  
下、

赤崖展展，一粵省一集團團已克復吉潭、蕉嶺數十，又復八師向粵縣推進、張敬堂刻刻由三南向尋鄒進、均爲圍困高雷嶺頭窺穴而面敵、二九一團第一營蘇冠英、沈其祥、進駐富嶺頭、及其附近、與七二八師派駐船隻之部現於六日交通、均已恢復、一、現分克復虎頭、三、林朝冠、賴文、捕匪探一名、獲槍一、與匪激

勾結、往來匪市、大購各處片皮、還獲、附近匪區、亦被各處及民團破獲、乃將該號店東及女挑夫七名、挑夫十三名、並該貨物、押解坎市、將貨沒收、各人則由軍法審訊坎市、當破獲時、因兇賊時間稍緩、致被逃去三四十担、除該各挑夫四十五人、純爲隱昧無知、由林朝冠保釋外、其餘在獄中、又據林部民團稱、當貨貨時、亦匪會派偽武裝兵來劫、支而退、足見匪區經濟被鎖之痛苦、現各部隊已加緊嚴防云、

▲精神萎靡已非當年氣概  
▲法院偵查中三週後竣事  
南京通訊、中國革命史上懸星之陳

秀、今已身陷縲紲、備受鐵窗風味、暮年遭際、亦可哀矣、當年主辦「新青年」時、言論文章、卓著聲華、廿

革命理論、不祇政治一端、當概括切社會的、文藝的、與思想的改革、其提倡社會主義、文學革命、倫理改造、實為近年中國革命運動中一二動力、青年思想、受其洗禮、聯袂起、參加革命者直接間接、不非無幾、其過去經歷、是非功罪、論者一將來自有定評、不容記者臆舌

解決，是以甲中之覺悟份子，昨再事宣發、故紛紛反正歸家出路、昨有上縣區地鄉鄭慶主、星、及偽游擊連長郭星亮、十餘人、全體反正、由虎崗灌、攜槍歸來、共步槍四十二桿、百十九發、已收該地槍四、一安、將槍收起、並至坎市向

茲略誌其被捕檢核情形如次、  
陳子月十六日在滬被拘、翌日送二分院審訊、旋解公安局拘押二十晨連同彭述之解送來京、初押於軍部軍法司、軍法司長王振南、曾經談、與軍政部長何應欽一度次、認陳等既非現役軍人、而犯罪一點、又核與危害國民緊急治罪法第

報告，一面是報十九路軍駐地都  
對於各反正份子，備受歡迎，由  
負責保全其性命，備投誠之郭  
等言，余輩從生罪，是被脅迫、痛  
辱，雖時思逃出，惟匪首防範嚴密  
有機關，此次余等一度密商，  
在此各軍四面圍剿中，若不逃出  
必為赤匪當炮灰，而作不逃出之鬼

以決心逃遁、又云、灌洋尚有偽  
隊二十人、上杭白沙約三百人、  
區警備部、及軍區指揮部、無絲  
毫、均設在白沙、匪軍子彈  
之、且以我軍進擊、極為恐慌、  
行蹤無定、其在永屬十支、現改  
為一獨立團第三營擊支隊、亦甚

封鎖匪區糧食，坎市爲本師克復後，從事實行封鎖匪區經濟，此爲剿有有效之方法，因地理人情關係，當地民團協助進行，至昨日，永常地民團協助進行，在虎崗鄉坑游擊主任林朝冠、飭都在虎崗鄉坑游擊、曾毅獲亦匪催運油鹽各物餘担、匪區因經濟四面封鎖、自告

品，如洗膠褲、木料、肥皂、洋  
大起恐慌，不但物價昂貴，洋  
罐值六七元。●求之不得，因是  
奸商、居間取利，有四九城某商  
不惜破壞匪區封鎖計劃，竟乘匪

治白淋砂淋 入骨 蟻行 等症



十一 義勇軍之濫

而票(字旁)竊義軍名義，以混清視。其志不無可取，然敵方或無知之民衆，則固仍名爲胡匪也。更有令親親割地，以快己之慾，更無國家觀念。不少殘廢份子，地方羣情憤慨，怒目殺燒劫掠，視方臘亂已極。惟此輩率統部前，加入義勇軍、從事抗戰，如項忠義等，甘爲國家効勞，工作不無可取，然敵方或無知之民衆，則固仍名爲胡匪也。更有令親親割地，以快己之慾，更無國家觀念。不少殘廢份子，地方羣情憤慨，怒目殺燒劫掠，視方臘亂已極。惟此輩率統部前，加入義勇軍、從事抗戰，

我收復失地，志在必行，勢將大舉前進，此二十萬義軍、深入敵境，從事破壞擾亂，以策應正式軍隊。其成功必能迅速，即使我政府始迷國本體弱，仍不至積弱對抗，則義軍身活動，亦足予日間以驚慌，侵略陰謀，或不至逐步而施，退一

困、力謀軍民合作、共逐寇軍、今可不中敵人中傷詭計也、

日本進佔東北、爲我國空前之奇恥。舉世未有之大辱、凡屬血氣、均應一致効死、乃揭竿而起、憑其血肉、以

土地、不致爲敵虜擄取、由北至東、直接開闢、有莫大之影響、未可憤然視之也。(完)

## 承受聲明

啓者呢律門牌二號廣昌號係梁光與周潤培二人合股開設因周潤培白頭將名下股份退出頂與商號承受或將股份退盤自即日起限一星期前來理會清楚逾期不到乃係自誤與承頂人梁光無干特此聲明以免後論此佈  
承頂人廣昌號梁光同啟

本苑爲廣州市最有價值之蟾丸商號。開創以來。所有出品。京省馳名。嗣以海外商翁。採辦日增。因分棧南洋。以就僑胞購買。一切良藥。暢銷南島。普及荷邊各屬。士女用過。有口皆碑。溯在星洲大馬路五十三號。爲發行零售總區。計今將及三十年矣。茲因擇善起見。從本月六日。遷往本街四十三號門牌。照常營業。特此登報。敬告僑胞。

再本號選儲有很多優點可爲諸君告者

**婦人調經烏雞丸** 凡月經不調臨  
發百中。經肚痛服之百

**老翁壯陽種子丸** 男界年老腎虧  
強腎多男。妻多不育服之

已上兩種本號最爲特色其他良藥筆難盡述凡本苑出品運發伊始特別優待顧客兩星期照原價減收八折由九月六日起至九月二十日止逾期收回原價恕不展限

至還辦參茸燕桂中國地道藥材代理中西名家藥品應有盡有貨皆正無價不廉藉此犧牲以酬謝向來惠顧諸君子之雅意用敢宣君幸爲垂鑒

正局 廣州市大馬路四十三號  
叻局 大坡大馬路四十三號  
民國二十一年九月三日啟

## 上海電器廠之出新近

近有新製一種之葡  
萄露汽水，甚合衛  
生，氣味清香，飲  
之甘美順喉，復不  
怕醉。出世以來，  
大受各界人士歡迎。  
至於茶會，請  
客等，最爲利便。  
請祈試之。



啓謹司公限有水汽呢沙花  
Fraser & Neave, Ltd.

### REPAIRS BY EXPERT SPECIALISTS.—

鹿茸  
 治  
 男子氣血  
 弱腎虧神短或色  
 慾過步或先後天不  
 足勞心思慮過步心  
 腎不安夜夢遺泄等  
 症若腎部虛弱精神  
 困乏宜速服此丸  
 能返弱為強

南洋總代理  
 石叻  
 會豐商店

調經白鳳丸  
 治婦人經水不調或  
 多或少期前腹痛腰  
 期後肚痛腰痠頭  
 痛經閉潮熱頭煩  
 羣服赤白帶  
 胃服赤白帶  
 下等症倘久服  
 不育連服此丸  
 可卜連生貴子  
 定為調經保  
 之聖藥也

肥科王藥

眼醫第一

專治 眼疾 視察 武而迎 派長 等寄 謹記

香港  
永樂街

砂而日

西藥行  
總批

石叻亞答街  
會豐商店

眠眼科  
管能搭  
王是拿

本行大  
前居



國聯調查團報告書全文

**注意僑胞**











# 敵人吞併東北大計劃

▲以政治經濟力量樹立根蒂

▲竟於無敵底平岡中力拼萬難

▲我無敵底之迎擊難期收復

北平通訊、自去歲九一八之夕、敵人逞其暴力、於極短期中、佔據遼吉黑各要地、實爲人類史上所罕見、同時關外健兒、亦風起雲湧、誓死抗敵、年餘以還、各地之破壞襲擊擾亂、在於敵以懲創、然敵人之企圖吞併東北、處心積慮已久、封家長蛇、其野心決不肯戢、近更移本加厲、於此際柝不寒之狀態中、竟力拼萬難、急謀建策、俾完成其移大國之宏圖、如最近所得之消息、政治經濟各方面、均有值人注目之新計劃、苟我國無有澈底之迎擊、決不足以破其詭詐之迷步、此建國計劃併古實現、則所應特別警惕者、吾東北之能否收回、須視日之建國計劃能否實現、若其建設計劃之能實現、則又視我之如何努力奮鬥以爲斷、爰就敵人对滿計劃之牽牽大者、分述於次、

# 移民問題

之聲浪、尤風高八事變後、移民滿洲重要者、自九一八入關以後、移民滿洲雖有客觀環境之種種困難、終未能棄其主觀之迷夢、據日人官報、昭和七年(民國二十一年)人口漸增、移民難僅向松花江下游、瑛嶺武裝者五百、即告終局、但大規模普通移民、則開始於昭和八年度(民國二十二年)度、主其事者、原為南滿鐵路公司所委託之東亞勸業公司、迫東京拓務省亦擬就移民方案、遂有其共同辦理之議、兩方正分別籌備、編制預算、東亞勸業公司方面、大體已在南滿公司商洽就緒、拓務省則以預算牽掣、原案之五萬元、被大藏省減削為一百五十萬元、後雖要求恢復原額、然究能恢復與否、及恢復之程度如何、尚在未知之列、顧無論預算算額若干、其必汲汲於研求各種方案、期於來春開辦移民、取政斷言、至滿鐵方面、自亦本此方針、積極準備、所念急者、明年開辦秩序與治安、尙難期其完全恢復、則主要移民地、不能不先限於南滿沿線或他鐵路附近、茲據探報、今秋九月十二日起、拓務省等派中村技師等五人會同東亞勸業公司所派之齋藤社員等、循各預計之區、實地勘測、迄至本月二十日已將吉敦路調查竣事、一面遞送藩陽報告後、即向安奉、長春、三岔河、賓州、

機關、其在旅大租借內之、推行移民亦甚踴躍、以大理農事公司爲著、該公司已於旅大租借地、前清活動總裁山本條郎任內、即製成移住計劃、惟在當時尚有種種問題、難於實現、邇後經濟界發生變化、更有時勢改良之日趨、是以該農事公司已自今年春以來、即以新制度、日前已提交滿鐵公司管理、部請求許可、其中要點、厥爲移民耕作條例之改善、如下、  
一、現制地價年息、定爲五厘、自管六年起、於二十年間分期繳還、但因此項利息、就農業利率言、實失之遠矣、故予減低之、大抵爲三厘、  
二、限制移住者、須自備資金一千八百元、在事實上爲不可能之條件、故減低爲五百元、  
三、因減地價年息、及自備資金、故移民民之各種特點及補助等、分別廢止或減輕、  
四、現在移民多有非純農出身、以每使經營發生困難、關於此點、今後宜慎重選擇、  
此種條例、苟見於實施、實于滿洲機關之開闢均將詳細考核、至公司面之措施、亦與前異、凡道路之修築、

# 大預算案

其國內軍費、力爭預算增加者外、即在東北之關東廳所製之預算、亦較今年度、(民國廿一年度)增至五百餘萬之巨金、此種預算較日本國內之預算、更爲直接併吞東北之需用、故其可

軍閥關係愈密，乃日本在我東北之行所關東軍政者，長官一職，現由關東軍司令武藤信義兼任，在「九一八」事變以前，其管轄區域，原爲關東州（即以旅大租借地）及南滿安奉各路用地（日本人稱爲鐵路附屬地）今則已非昔比（利用傀儡、任意擴展、（間長春鉄路、其用地已廣大）積極進行設施，以鞏固其在北之政治之基礎、勢所當然、試問警廳在此一般不景氣之勢下、大遭其來年度之預算、思過半矣、此項預算案、首由該國國務院編成後、復由內務省、與各該部協商商妥最後的決定、乃呈報于武藤信義、得其承認、於本年月上旬、由經理課松崎課長、實送東京、其中概要、依報載爲：

歲入

經常部	一五、九五八、三九八元、
臨時部	二一、二七九、六〇〇元、
總計	二八、二二七、六〇〇元、

較昭和七年度之已行預算額爲

經常部	一三、六四五、四五三元、
臨時部	九、〇〇、五六三元、
總計	二二、七三六、〇一六元、

兩相比較、則來年度經常門增多三三二、九四五元、臨時門增多五一八八、六三九元、總計門增多五〇一、五八四元、至八年度

歲出

經常部	一七、八八六、一三四元、
臨時部	一〇、三五一、四六六元、
總計	二八、二三七、六〇〇元、

較昭和七年度預算之

經常部	一六、三三七、七四七元、
臨時部	六、三六二、二六九元、
總計	二二、七六〇、〇一六元、

經常門增多一、五二二、三八七元、臨時門增多二、九八九、一九七元、計與收入增額過等、

增額之理由、據關東廳之說明、則歲出方面中、雖有因事業之終了、定年付額之減少、以及伴隨七年度設施之經費等、可減少六十六萬九

元、但他方則有既

計三十五萬三千餘元，至如因七年度  
、在滿事件隨起之發展滿蒙日僑、軍  
植產興業等緊急設施、（如醫衛、教  
育、郵政、電話、電報、氣象觀測  
、技產植產業等）則必須增額至五百

亦有印花稅附稅及官有產業稅額代等減少二十餘萬元、但郵政電報之收入、與夫專賣事業、鴉片煙酒及官有財產等收入、

可增徵二百餘萬元、所得稅及租稅可多徵二十五萬元、由一般之會轉賬之補充金、約增二百九十五萬、充滿洲事件財源之公債金、增加十九萬餘元、以此應付所增歲出額又十餘萬元、於此處出預算新綽綽自如、茲更一考其歲出預算新之主要事項、俾易明其與我東北前關之深重、所謂新增用途如下所

一、監視及取締麻藥製造所需經費千元、

二、上層氣象觀測設置所需經費二十八千元、

三、四平街觀測支所建設經費二萬千元、

四、資源經費三萬四千元、

五、小學校級增加經費六萬一千元、

六、棉花試驗場經費六萬元、

七、棉種改良種植經費一千元、

八、大連春月町及長春郵便局八、四、出張所設置經費二萬五千元、

九、郵政轉賬儲蓄所附屬支所設置九萬九千元、

十、其他郵政電報電話事業所需經費二十六萬元、

十一、改選信局長為勳任職經費千元、

十二、航空事業監督經費八千元、

十三、海務局善關府支局設置經費四萬四千元、

十四、關於營繕土木經費四十二千元、

十五、電報電信營繕經費六十五千元、

十六、本溪湖電話交換設置改造八萬八千元、

(十七)補助地方費二百九十五萬元、

(十八)補助滿洲  
萬六千元、

(十九)滿洲事件費計九萬元、由上所述、來年度預算之特色、山財務局局長所稱、此預算僅爲滿洲事變後關東嚮轄區內之新形編製、故其結果自關東廳以迄滿

雖  
難  
話  
計  
元  
額  
二  
固  
增  
列  
四  
萬  
九  
九  
、  
之  
六  
千  
費  
二  
萬  
二  
萬  
七  
經  
費  
二  
千

屬地、均有新事業經費之計入、  
通方面、有電報電話之改修增設、  
政儲金機關之新設置、以及選信  
長昇格爲勳任職、與關於日本航  
司事業擴展之監督費等、其在本  
面、則首爲管區內資源調查、次  
及棉花之設備費、伴隨航空事業  
之上升氣象觀測機關之增設及其  
之整備、土木營繕經費替商店海務  
等之增置、皆屬當前急務、惟舉  
項新事業、并惟未加公務人員、  
力開財源、此爲八年度預算之特  
云、

夫來年度關東預算之特色、誠如  
、然吾人試一思之、此等新設施  
一非扼制我東北政治經濟之生  
日人掌握之中、我東北不致復  
我國人果欲盡我東北乎、諸觀此  
案而三思之、  
此外更有顯然以苦我東北而厚  
之數事、尤足觀我東北之危機萬  
二刷新新鐵、三建設藩屬、西  
業、是等也、茲簡明述之、

**獎勵投資** 武藤信義接  
密於滿洲鐵軍之範圍、中日爭執  
紛、瞻顧前途、踴躍躊躇、不  
於滿洲、故最近將對統制經  
由企業等項、宣布方針、以安  
家之心、而示勸導獎勵、同時  
公司設法擇擇工業用地、(移  
已見上述)以廉價分割移讓、  
設、開南滿公司現正從事全盤  
、不必有以告於彼那土士者矣

**刷新滿鐵** 南滿鐵路  
本宿謀併吞我東北之二機、  
注全力與表而政令南滿鐵路公  
一切實業、猶之往時日韓之南  
之于印度、然其直轄之南滿鐵  
頹不振、查南滿鐵總實吉黑、  
大、東北物品輸出入、向皆賴  
營業旺盛、每年總收入常在二

民十八中俄舉

據西  
應而  
適附  
勢附  
鐵附

乃自九一八事變後一年之間  
十年四月一日至二十一年三月  
日）竟虧損三百四十餘萬元、  
司創建以來二十餘年之新紀錄

[illegible]

爲重油又汽  
之設立、大

世無與比、而豆油之製造、北三大基本工業、(油坊、粉之一、在世界市場、素佔重惟製造方法、率維舊章、油

年出兵  
 于滿陽  
 吉林、  
 其甚者  
 奉天市  
 其建設  
 平方米  
 工業區  
 策、探  
 築、市  
 有二人  
 取給於  
 時、則  
 頗屬不  
 策、今  
 頭持  
 來、資  
 於來本  
 以、實  
 此不  
 北、抑  
 估佔東  
 戶開放  
 爲燃料  
 化爲燃  
 海軍者  
 日本國  
 滿鐵路  
 富成功  
 因在技  
 之探討  
 造成燃  
 料

豐富、  
 固舉  
 越此大  
 甲疏安  
 納人口

李偉軒先生醫士  
 啓者家母劉氏六十餘歲、  
 纏綿數載、痛苦難言、飲  
 李偉軒先生醫士  
 精神豐鏢、弟與家母深感  
 可知李偉軒先生醫士  
 敬者同胞諸君、凡遇患頭  
 弟新嘉坡夜治如初  
 醫牛寓星洲坡律三益  
 李偉軒病頭痛

風燭殘年

鳴謝

(鳴謝良醫)

**李偉軒先生精醫頭痛症小兒男婦病**

啓者家母劉氏六十餘歲。患頭痛病。經中西醫生三十餘名診治。藥皆無效。纏綿數載。痛苦難言。飲食俱廢。臥床難于起立。幸得友人傳應波介紹請  
**李偉軒先生**療醫。服藥之後。其頭痛即止。連服藥劑果爲善後。  
精神豐錄。弟與家母深感生恩。挽救生命大德。難以酬報。特表揚歡語。可知李偉軒先生醫學祖傳。脈理淵深。確爲救世名醫。不虛傳。特寫敬告同胞諸君。凡遇患頭痛病。及身體不安。纏綿不愈者。知所問津焉。

●弟新嘉坡夜冷如切律一百四十六號牙師溫錦章家母劉氏頌 ●  
●醫生寓星洲芝蘭律三條石二百八十八號十七巷口對面永福安棧內應診

**李偉軒頭痛丸**(總發行新嘉坡大海山街十六號永福安樂行)

廣州中醫一院

有病人之身老來

人在少壯時每覺背痛腰酸頭昏腦漲以為偶受風寒無關緊要不遽求治迨年邁時遂成不治之病痛苦異常若常服第威德









與國際問題之關係  
(一)

最近歐戰事與世界經濟會議關係，歐戰之討論，于一月一日發軔於巴黎會議中，又已閉闔，查此間即關係世界文明人類之前途，其命運與歐美外間形勢，尤有密切關係，故吾人研究其明瞭之觀察，於歐洲外交大局，更不能不日開瞭之觀察也，美國外亦協會研員乃任布萊氏 RAYMOND BLSHILL 上月在美報發表一文，縱論歐洲上月在外交間之陣容，以及其與滿洲問題最新之關係，世界經濟會議之關係，觀察透闢，茲譯錄如左：

往數月中，歐洲外交呈現異常活躍，外交問題，正在高潮中，列強間或產生一新形勢也，抑近頃進行之外交談判，初不以舊世界學堂數大國為度，如新大陸之美國亦被牽入，議者此時制度，或將更見於今日，較持較態度之人士，則以為列強或能從團結一致，以共同解決目前世界之局，並維持國際和平之組織也。

（一）歐局之背景

英、德、兩國携手，以破壞凡爾賽和約，德國二國以拉巴羅維奇等之關係，日趨接近，法國與奧國波蘭、匈牙利、在自里安氏任外長之日，法國始終明瞭，不能採採用包圍德國之消滅政策，而實踐其安全目的，故自里安氏已故德外長施特勞斯曼氏，誠懇表示其最初結果即為努力，以求德諒解，其最初結果即為一九二五年羅迦諾條約之締結，以及及德國之加入國聯，在一九二五年中，道威新計劃以及一九二九年之楊格計劃，法國與其同盟對於賠款之要求，曾有重大之讓步，至一九三零年六月，法國更完全撤退英法駐兵，但德國與情對於此種退讓，猶以為未足，其對生國苛罰，且日增甚，自施特勞斯曼遺逝，希特勒氏在一九三〇年九月之選舉中，又獲顯著勝利，於是德政府乃放棄其一向「履行」條約之目的，在為恢復德國外交完全之獨立目的，以冀取消賠款，獲得軍備平等，修改東部國聯，並與奧地利宣布合併，總言之，德國擬於一九三一年中，與

## （一）歐局之背景

在大戰前、歐洲本分兩大武裝聯盟爲三角同盟與三角協約之對峙。三角同盟者、德魯相俾士麥氏一八八二年所首創也、其範圍包括德奧義三國、三角協約則根據一八九四年法國與帝俄之同盟、英德義幾希之猶豫後、始于一九〇四年與法國締結善後協定、以肩負某種精神上之義務、歐洲爭霸之集團如此、所謂均勢者如此、其結果遂有世界之大戰發生矣、觀歐洲外交家當時託庇時局、以釣角手段、造成之合縱連橫、並未能抵抗戰爭之試驗、義大利和受協約國之恥、不恤三角同盟、于一九一五年對德宣戰、又一九一七年帝俄崩潰、同盟國方面亦失一臂援助、終、世界政治家與學者痛定思痛、始定於協定之努力也、

悲痛、以爲戰爭導源于均勢、故亟欲于大戰結束之餘、永久剷除禍根、稱「吾人不應有均勢之均衡、而應有均勢之團聚、不應有組織的共同和平」、惟國聯之組織、其目的即在於是、雖然國聯之觀念並不能計時輕視國家主義者、對於現代戰爭之恐怖與憎恨觀念也。法國雖爲戰勝國、然法國人民對於民族之優異、工業之富裕、時刻在恐懼中、法國時常以擁護國聯爲號召、然在過去十二年中、其特爲安全之根據、在國內則爲一強盛之常備軍、在國外則爲同盟之締結、——法國於一九二〇年與比利時締約、一九二二年與波蘭締約、一九二四年與捷克締約、一九二六年與羅馬尼亞締約、一九二七年與葡萄牙締約、此項盟約既成、於是德國四面遂陷於四面楚歌之境、循是以觀、而歐洲之兩大新盟軍、又坐而成立矣、最近法國與英法團關係、幾陷於孤立、彼對於英俄不能如戰前之依恃、在事實上

法國對於德奧之第二容措、爲舉債新債若干與其奧國以及前此附屬之匈牙利、而國對法、既有債務關係、於是對於法國之外交方針、既不能反對對於法國之政策終乃見細、德奧與德國之「威勢」政策終乃見細、德奧兩計于去年九月間、乃不得不聲明其合併計劃之放棄焉、

德國之外交既陷屈辱矣、然德國人民之情感、反愈激昂、法西斯主義日形膨脹、本年一月德總理卜魯斯爲防阻法西斯運動物資禁、適宜希德國不能再償付賠款、嗣已希萊赫爾政府又因要求軍備平等不遂、退却日內瓦裁軍大會、觀德國之遞次聲明、其態度愈趨愈硬、

總言之、在一九二〇至一九三一年間之接觸、第一次衝突、以一九二三年之占領魯爾爲一結束、第二次衝突引起一九三一年之財政大崩潰、兩次皆爲德國之勝利、然其結果則法德情感愈趨愈劣、使歐洲一般情勢均蒙受其危害、均勢制之爲禍、有如此者、

(未完)

# 國聯召集特經過(八)

關於東北問題

**國聯召集特種會議經過** (八)

按大會規則第十九條第五項之規定凡各國代表未加入投票者、以缺席論、與之核、上、還議決案、爲通過大會

即服即愈・馬上見功

全體通過矣。茲議決案云、第一章、大會認為盟約之規定、完全適用於此次爭議、尤以下三點爲甚、(一)尊重條約之原則、(二)聯合會員國領土完整政治獨立、及反對外國侵略之責任、(三)聯合會員國有將彼此間之任何爭端提交和解之義務、採取前行政院長白理安氏一九三一年十二月十日宣言中所定之原則、追憶行政院十會員本年二月十六日致日政府之申請書中引用此項原則之事實、其文云、凡違反盟約第十條之規定侵犯聯合會、任何會員國之領土完整及變更行政獨立之舉、各會員國決不能認爲有效、以爲上述防範國際關係及解聯合會員國間爭端之原則、完全與巴黎非戰公約符合、該公約乃世界和平機關之柱石、其第二條云、訂約國承允其彼此間所發生和平方法解決、提交會之爭議、除俟決定辦法解決外、特此宣言、上述各原則、及各項規定之有拘束性質及聯合會各會員國有不得承認違反盟約會議及巴黎非戰公約所訂之一切條約或協定之責任、第二章、大會確鑿以武力壓迫任何一造、解決中日爭議、乃違反盟約之精神、追憶行政院一九三一年九月三十日經兩造同意所通過之議決案、追憶本大會一九三二年三月四日所通過之議決案、經兩造之同意、實、停戰、撤退日軍、並查明列強在上海有特別利益者預備贊助此舉、仍在必要時請其會同維持軍隊撤退之秩序、

第三章、大會因中國政府二月二十九日要求將盟約第十五條規定之手續、適用於此次爭議、因中國政府二月二十二日要求、按照盟約第十五條第九段之規定、將此項爭議、提交大會、並因政府請求二月九日之議決、認爲中國政府目的之之權衡爭議、均已提交大會、故大會有適用盟約第十五條第三項規定之調解手續、並於必要時適用條約第四項規定之建議手續等義務決定組織「十九人委員會」以大會充任主席、行政院各委員(中日代表除外)一爲員委、其餘六委員、則用秘密票法選舉之、該「十九委員會」代表大會議務、並受大會之監督處理、下列事項、(一)從速報告停戰及接近照一九三二年三月四日大會議決、訂定辦法、暫行停戰、及撤退日軍各情、(二)觀察一九三二年三月各情形、及十二日兩次行政院決議案之實行、(三)按照盟約第十五條第三段之規定、並經兩造之同意、極力實行解決此爭議、並向大會報告、(四)於必要時建議諮詢國際法庭之意見、五)於需要時按照盟約第十五條第四項之規定、草擬報告書、(六)於必要時建議任何緊急辦法、(七)從速向大會呈交第一次事務進行之報告書、至遲以一九三二年五月一日爲止、大會請行政院將「切轉達大會有關文件送回該院任何意見、送交十九人委員會、大會仍繼續在開會時期、倘會員認爲必要時、可隨時召集會議、

上述之議決案、在大會付表決時、我國代表未加入投票、已如前篇所述、而代表於議決案表決後、向大會發言、表明意見、略謂本人未加入投票、並非含有反對之故、實以向來未接到政府訓令之故、此次大會會長、暨各會員代表所持之公正態度、與具有同情、應付中日問題、實足感佩、云云、大會通過該案決案即遵照該議決案第三章之規定、組織十九人委員會選定、其中之六會員、會長提議適用大會議選舉行政院非常會議、規則用秘密投票法選舉之、衆贊成、茲將選舉之結果、紀述于下、

總票數四十六、大多數二十四、瑞士得卅八票、捷克得卅五票、荷命得卅一票、葡萄牙得廿六票、匈牙利得廿四票、瑞典得廿四票、以上六國擁有大多數票、均當選爲十九人委員會會員十九人委員會、經大會組織就緒後、當即遵照上述議決案、指定之方針、執行職員大會即暫時休會、至嗣後十九人委員會暨大會開會情情形、容再繼續報告、

(完)

# 承退聲明

啓者本坡精嘉拿律門牌二十七號榮成記配柴炭生源原係李松炎許松椿兩人合資創設今因許松椿志圖別業願將名下榮成記配柴炭股份退出歸由李松炎個人承受以前許松椿所有與街前際帳未清者由登報日起一星期內向許松椿理還逾期不至乃係自誤與承受人李松炎無干以後榮成記配生運皆屬與許松椿無涉恐未週知特登報聲明此佈

民國十一年十二月十日

承人李松炎 啟

**療目珍珠水**  
 風熱目痛紅筋黃暗難膜遮  
 迎風流淚眩暈目明痛癢  
 等症每日抹二三次  
 立刻見効如神  
 每樽一元  
 新嘉坡大馬路中興大藥房

一上父樂的感  
一個親喜和謝

普天下無幾家庭之父母因嬰孩自己藥片使他兒女平安愉快不禁喜出望外而竭誠稱謝此藥片之味美性和功宏效大爲調和小兒腸胃保障小兒健康之無上良品即如上海愛而近路德潤坊四九九號萬奇報社主任經君安邦亦其一也經君書云

專門治咳  
唐拾義



除根  
哮喘丸

此丸乃專門治咳醫師唐拾義四十餘年經驗良方治時咳氣促目腫口呆痰喘  
伏喘甚之時汗流如雨痰白而膠喉中有聲難以言語疑食俱廢毫無生趣一服此  
立刻喘止痰消且能除根免發誠治喘聖藥也

每瓶一元二角

防偽 唐拾義久咳九哮喘丸每瓶包內必有驗真券一張付回廣州或香港  
可換美人畫如包內無券或有券而肖像模糊者皆為偽品請勿受其欺

總代理 石叻大馬路會豐商店

多咳傷肺日久成癆查治癆必急之藥迄今外國醫界藥尚無發達目下幸有專門  
醫老醫師唐拾義久咳丸直捷有化癆革痰之功間獲有防癆保肺之效正本濟源  
可保防微杜漸持此忠告有咳諸君速服速服

每瓶一元二角

「小女長者年八歲常患蛔蟲發熱等症次者五歲則患便秘發熱出牙腹痛各症予均投以嬰孩自己藥片先後治愈之故予深信此藥片大能減少兒童死亡率解除父母之憂慮而甚為重視之也因稟書此以伸謝焉」各藥房均有出售或向星架坡馬六甲街章廉士醫生藥局購備

此胡君軼群之語也

或問韋廉士醫生紅色補丸何以能醫許多疾病則應之曰人身疾病大抵皆由血液虧損或神經衰弱而生韋廉士醫生紅色補丸所含之成分有養化血液之功故是故血之虧者得之新旺濁者新清少者新多由是神經復強全體機能悉被其益矣此非徒向空談蓋有多數人士服過此天下馳名補血健體聖藥者均言實地試驗得其滿意證其不虛例如胡君軼群即其中之一也 胡君係廣東梧州著名商家寓梧州泳安路美棠洋行二樓其來書云 鄙因缺乏運動在校時常患疲困後經南西印度便血仍時作時止云

十後回華漸覺不支面黃肌瘦疲頓輒頭眩露謂血氣大虧須加調補服聖藥無數且神愈疲肌愈瘦頭疼食減肢體酸弱近返試服韋廉士醫生紅色補丸覺精神進步初尚以爲心理作用姑續服之乃竟明效幾若不特神旺力強健康悉復即生平之便血亦消滅於無形足見韋廉士醫生紅色補丸之功實異與仿單所載相符欣慰之餘特書此并附像片兩幀以表斯丸之良效也

韋廉士醫生紅色補丸無論男女功效相同如尊處無從購買可向星架坡馬六甲街韋廉士醫生藥局購備

告 警 別 特

現悉經售家有以他種蛋形紅丸出售稱之爲韋廉士醫生紅色補丸者茲特鄭重警告大眾韋廉士醫生紅色補丸無論如何總不致發售歷來如是永久均如是裝瓶出售者韋廉士醫生紅色補丸藉以保障顧客免受偽藥之欺乃是敵局唯一永久之政策務請諸君認明此丸真正裝璜必有鄭著名商標印在粉紅色紙上者爲要

D<sup>R</sup> WILLIAMS' PINK PILLS FOR PALE PEOPLE

治婦女 經痛 肚痛 不育


丸 丹

▲中外各埠藥房商店均有代理▼

總發行 香港 德輔道中

石叻代理

萬泰隆 會豐商店 周蘭記  
廣利生 衛安公司 巨成行


 婦女福音  
 世常有受翁姑薄視之婦女。多因經期暗病而至孕育之問題不暇解決。遂使蠶姑抱孫之念。日日空懸。故家庭間咕咕之聲必聞。而爲人婦者。亦無快樂環境之享受矣。故婦女欲求速解決孕育問題。須常服香港天壽堂姑嫂丸。自然月經調和。身體健全。生蛋結兒。就在眼前啊。  
 (一)

中國  
廣生行有限公司  
每瓶三角六



南洋要聞

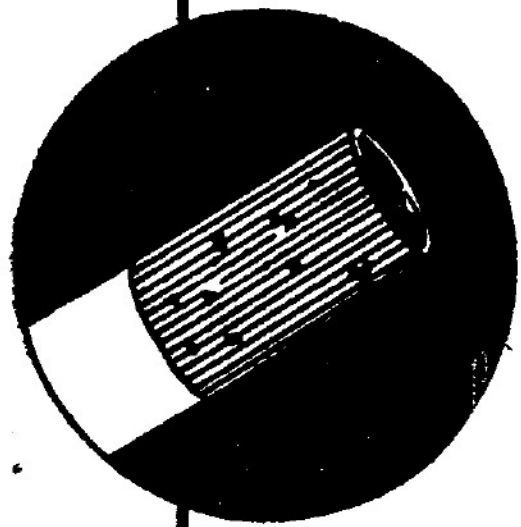
板橋嶼工界團體救難義款  
東北難民救濟協會已有撥函：——

歸國華僑在滬籌設  
**强有力華僑機關之仰訊**  
△陳武烈君致函華商會  
六日仰光訊，華僑為民國歷史上最有名之，即為創造中華民  
國係之人，實言之，即為創造中華民  
外民衆，努力拯救。因今能因時廢食  
多武厘  
不里茂  
隆

輪船入口  
由暹羅 十六日到  
由英屬宜利 十六日到  
由網略 十六日到  
由往網略 十六日到  
和豐公司  
順美號  
陳元利

承頂聲明  
逕啟者小坡美來律門牌一百八十九號振華興公司生理全盤貨物傢私各股份人  
均願頂與許順吉承受倘各號有與振華興公司來往賬項概未清或担保等情  
請於民國廿二年一月十五日以前來理會清楚如逾期不到是乃自誤嗣後小坡美  
來律門牌一百八十九號振華興文記生理盈虧亦與舊公司各股份人無涉特此聲

# CRAVEN "A"



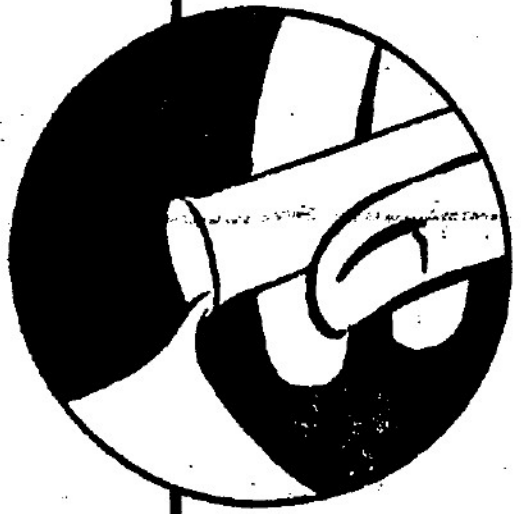
軟木嘴

製造精巧密不透水無煙汁入喉之患並使指頭不染黃色婦女吸之尤宜



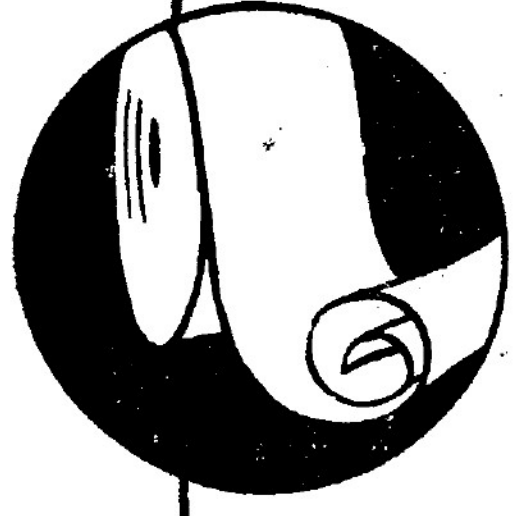
煙葉

用上等佛及尼埃煙葉用準確成分配合科學方法製造新鮮柔嫩潔美俱之



沙淨

煙葉產于沙士其沙最易燒熱損喉本廠去沙機在英國最為完美故出品極清淨



紙

此種捲紙係經過專家化驗製造最為精良不含毒質及酸素



清音謠舞與喉何傷  
紅嘜香煙之煙葉  
純淨絕無沙滓其所用  
紙捲絕無毒質酸素更  
有軟木咀可防煙汁  
隨涎侵入喉間有  
此數優點故恃重  
嗓子之伶人教  
員及演說家無  
不愛之因此煙  
絕不損喉也



SS三 燥乾不而喉潤醇香

十四百一名著



▲務使吾僑血汗之資  
▲皆作有效

鄒敏初君抵仰後酌酢種種

▲領館四日晚設筵歎宴  
▲與商總會特開

安寧會館今午開會歡迎  
本坡安寧會館，於本日午下一時假座應和會館，開會歡迎十九路軍顧問鄧敏初氏，到會者，有賓新學車軍樂隊，暨全校男女學生，行禮如儀，約百餘人，濟濟一堂，往來如儀，首由鍾燕民君致歡迎詞，詞云，

安寧會館五日午歡迎  
工商業方面，最好會智實開發，如果各門戶，則利少而費多，萬難收效，故兄弟甚希望大家聯合起來，方辦對外競爭，

借其秘書暫下榻領館  
他若競爭之組織，尤願宜以公共之資，本聯合而組織之，倘只以三數人少少之數資本而謀事，在此外充實之時，恐難與外人逐逐於下流市也云云

鄒先生，此次因公被劾，同人等，說得一粒一時的機會，俾狀伏床而病，得一個主來，爲客周旋光不少，先生爲廣東前年財政廳長，中央銀行行長，國華銀行總經理，爲經濟專家，並爲實業大家，對於黨國，助獻卓著，聲譽日隆，此次不辭勞苦，航海而來，無非欲爲國庫增進福利，故到廣東，受僑胞殷勤招待，我旅嶺客籍人士，久深仰慕，意得於異地相逢，實爲欣幸，目擊時勢，增長歡迎之忱。

# 道路與橋樑之修整

道路尙難行——

戰即肅都君上台演講，略謂兄弟蒙古  
 僑胞歡迎，很不敢當，此次因為十九  
 路軍生後，前來奔歸僑胞，因奉派通  
 件發生後，得來奔歸僑胞，因奉派通  
 其能達到最後之勝利者，多係各同胞  
 之精神與物質所贊助，有以致之。  
 現在十九路軍奉中央命令入閩，閩省  
 非僅閩人之閩省。閩省之其匪禍亂仍  
 仍，實為全中國之害，故吾全國人應  
 注意及之，力予贊助，華僑在國人士  
 美，英，暹等國，多為閩粵兩鄰人洋  
 在表面上，似尚團結，而實際却很  
 分裂，在此不景氣之時，似不應如是  
 分岐力量也。

吉隆坡十日訊，月來天久大雨，致  
 各地道路及橋樑，多為之毀壞，政  
 工務局已派人若着進行，交通既已  
 復，各情已誌前報，茲據馬來亞汽  
 公會報告，雪蘭莪與霹靂間之道路  
 形如下：

雪蘭莪  
 吉隆坡與巴生間之路，至第十五英  
 之隆，最高之處，水計五英寸，長約  
 碼，路之左邊，既已崩潰，行車者  
 須在右邊，且須小心。

霹靂  
 司南馬與馬眼色海路間，第七十八  
 里及二十八英里間，水高二十英寸

查目下各地商場在外人手上佔十份之八，華人祇上佔十份之二，這多因華人不合開結，有以致之。

況現在世界競爭，機器化之工業，爭奇鬥巧，決不能再如從前之固守舊法，而能倏停，戰勝開闢之中，至教育問題，設立學校，教授幾何學生，不能便算了事，應該把教育設備完妥，方不致誤人子弟，危害國家。

金錦錫打路（赴棋城之主要路）第七六英里處，現正修造橋樑，及鋪紮油。

拿乞路則交通無阻，

至下列之道路，若天氣仍潮濕不止，則有大之虞。

（一）雙鈴打橋友路附近。

（二）丹戎冷打路，第十四英里及第六英里處。

强有力華僑機關之仰託

六日陳光訊，華僑爲民衆歷史上有最偉大關係之一。實言之，華僑爲創造中華民國之元宗，故中山先生譽爲革命之母，而每次革命之成功，亦實大半取自華僑，因華僑不憚異族之壓迫，飽嘗精製之刺激，發奮圖強，希望國家之振作，故對於我國機關之組織，尤極風起雲湧，此次上海華僑公會亦奉此意，組織成立，而近由南洋來之華僑，若君、君、君而由南洋來之組織，引起若干之嫌味，乃自告奮勇，擬任組織一僑胞意見，已昨午被華僑商會於下選者，以年以來，吾國不幸，內憂外患，相繼仍仍，如前年陝甘之旱災，去歲饑饉之患，與夫九一八事變之失陷，一八八海之戰役，吾僑胞之於此，何不爭先悲憤，踴躍輸將，政府對之，不過派一專員宣慰而已，於僑胞自身利害，從未顧及也，倘每次所捐巨款，盡歸公人，亦吾人所無能督用用途機關，致僑衆以血汗之資，徒歸虛耗，爲數較甚，此武烈最近聞所聞知，而爲吾僑胞所夢想

不商者也，目下困難方殷，獨賴海外民衆，努力拯救，固能因時制宜，補救之策，惟有速往上海籌款，華僑有義務，因司耳目，今後應款捐國內，自無缺不肯吝惠之說，如諸世界金融恐慌，生產低落之際，爲僑胞前途計，宜速國內退步，則生業難資方免流爲餓殍，顯莊事體大，非羣策羣力不爲功，武烈將於國內，先往救災，並請方面，請求於粵粵省及推廣之關於籌款方面者，選選我公正僑胞回國担任，庶幾國內富源，可以逐漸開發，免使地無墾上，不賦聞，則盜匪無自發生，地方可臻治矣，並擬請政府訓令主管機關，轉飭各鐵路局及商家，視國內之需要，分向南洋，採買吾僑民所經營之木料米糧及其他物產，以接僑商順運，定政府對內債務，對此救濟辦法，定可量予採納，結果如何，容再報告，事關全體僑胞利益，尚祈諸君，垂即賜顧，並請代表來粵，共同籌備組織機關，對於對於要求者，爲最高權一節，運到最後目的，是所至盼，此致

通訊中華總商會， 陳武烈敬啟

中華民國二十一年十一月十一日

（通訊處上：世界網網萊斯路七號）

君永路鑄之事，又復提倡進行，其計劃，擬在南洋集資一千萬元，

開闢漳厦岩永路鍾之資。現幸蒙

金問題，已有相當把握，乃于月前訪

梁之修整

（錫江訊）本埠華僑儲蓄銀行，成立已有年所，原爲社會中一部分人創立，行址設於商會右首（在一所房屋內，裏面稱爲一氣），總理即前連任若干屆之商會會長梁君，該行專營低

英里，及五英里處。

里，四十一英里。

(六) 張克韋路第四十九英里及五十英里處，霹靂橋樑  
金寶健鈎古利志之橋，迫行重建，道路現時停止通行，  
丹戎馬林路，第十五英里雖修葺妥善，但行者須小心，  
布克拿路，修繕小橋，行者亦須小心。沿克韋路第五十四英里處及雙鈎司里

二 十 七 里 之 間 似 有 盜 賊 劫 掠 銀 錢 等 類 事 件 二 十 五 里 處 從 來 未 聞 而 行 中 年 少 無 知 輕 朋 月 忽 以 從 業 過 飽，外 間 絕 交 友 鄰 相 告 以 盜 賊 盤 踞，約 虧 他 自 分 爲 動，該 行 報 告 百 分 之 十 五（現 已 分 發 各 存 戶），其 餘 爲 不 照 應 估 押 進 之 值，爲 七 萬 餘 盾，他 本 意 達 百 分 之 七 十五，一 般 儲 戶，得 此 報 告，殊 爲 憤 慨，以 爲 照 例 抵 押 房 產，借 款 能 超 過 原 物 價 值，如 房 產 因 時 勢 跌 落 僅 能 與 借 款 相 抵，則 通 知 內 欠 勢 跌 價 值 不 能 償 還 借 款 時，要求 補 救。

破產之前因後果

▲虧本達百分之四十

錫江訊）本埠華僑儲蓄銀行，成立已有年所，原為商會中一部分人創立，址設於商會右首一在部分房屋若干，裏面聯成一氣），總理即前連任若干之商會會長李振興君，該行專營抵

者甚衆，尤以公共社團爲多，故此

天，銀行既屬私立性質，政府平時

價抵時，即房產因時勢落值不能與借款  
相抵，亦應通知存戶，要求償款。

周傳周不審閱閉閣，僑界大為震動，該  
行報告，查全數，約虧銀百分之四

存戶。現款占資產之十五（現已分發各  
存戶），其餘為不動產。計押進之值

爲七萬餘金，而按照現價估計，不過  
廿餘千元，蝕本竟達現價之七十五，

餘歸儲戶，得此報告，殊爲憤慨，以  
爲照例抵押存單，借款不能超過原物

價值，如所產因時勢落值不能與借款  
相抵，亦應通知存戶，要求償款。

逕啟者小坡美來律門牌一百八十九號振華興公司生理全盤貨物傢私各股份人  
均願頂與許順吉承受倘各號有與振華興公司來往賬項概未清或担保等情  
請於民國廿二年一月十五日以前來理會清楚如逾期不到是乃自誤嗣後小坡美  
來律門牌一百八十九號振華興文記生理盈虧亦與舊公司各股份人無涉特此聲  
明以免後論  
中華民國廿一年十一月十八日 (廿四)  
承頂人許順吉啓

承退聲明

啓者本坡美來教街門牌十一號豐泰號乾菓出生意原係現年五月間合夥開創計  
榮利泰泰恆合瑞貴昌興今因陸榮利即陸潮潮志圖別業願將股份拆出  
請到公親高振翁翁秉公核算承與許惟評承受即日母利如數交訖同時將所得股  
份取消今後豐泰號生意盈虧與退股人陸榮利即陸潮潮無涉而陸潮潮有與街前  
來往揭借等事自登報之日起期限一禮拜前來理會過期無效亦與豐泰號無干特  
此登報聲明  
民國廿一年十一月十五日 (廿五)  
退股人陸榮利即  
承股人許惟評

遷移啓事

本銀行辦事處定本月十九日「星期二」  
遷入珠烈街「即山仔頂」華厦內所有一  
切營業照常辦理特此通告此佈

和豐銀行有限公司啓

民國廿一年十二月十二日 (廿六)



燦爛的銀杯等待你們努力掇取

**運動家們！**



運動會中各種  
金銀質獎章  
多半是本店供給



選王特別嘉獎

機鑽大 們仙水

**華利司**

店寶珠

一八七二年成立

所供各錦標  
最得運動家們努力

**B. P. de Silva Ltd**

JEWELLERS & DIAMOND MERCHANTS

SINGAPORE & PENANG

# 劇天

**四大特色**

京劇進展  
粵劇翻新  
潮廣筵席  
龍鳳禮餅

增聘藝員敢誇南島第一

既廉且美適合經濟主義

▲(電話)(二)(九)(八)(〇)▼

廂房一角

四樓座常占六角

五樓座常占二角

天台座常占一角

(茶價)

南洋英屬七州府藥業界請注意

據上海施德之總藥局報告中國十六省同時疫症蔓延所有  
神功濟眾水數百萬掃數銷清現正日夜加工製造仍常  
供不應求上海瓶廠又遭敵寇轟毀工作更形棘手為漢  
近來銷數激增而來貨不易故擬畧增批發代價藉資彌補  
從十一月十日起批發實行加價合亟奉聞

施德之藥局謹啟

地址 武極巴振共號 營業電話 三四四三號











一千九百三十三年度海峽殖民地新嘉坡、檳榔嶼及麻六甲之上訴庭巡迴庭以及柔佛坡、吉蘭之上訴庭開審日期列下。

(一) 新嘉坡巡迴庭  
正月九日(星期一)・三月一日(星期三)・  
五月一日(星期一)・七月三日(星期一)・  
九月四日(星期一)・十月廿五日(星期三)・  
(二) 新加坡上訴庭  
六月十二日(細期)・  
十一月十三日(星期二)・  
(三) 檳榔嶼巡迴庭  
正月十日(星期一)・三月一日(星期三)・  
五月二日(星期一)・七月四日(星期二)・  
九月五日(星期二)・十一月一日(星期三)・  
(四) 檳榔嶼上訴庭  
六月十七日(星期五)・  
八月十八日(星期四)・  
(五) 麻六甲巡迴庭  
二月六日(星期一)・四月三日(星期一)・  
六月七日(星期三)・八月九日(星期三)・  
十月二日(星期一)・十二月四日(星期一)・  
(六) 柔佛巡迴庭  
三月二十七日(星期一)・六月七日(星期三)・  
九月二十五日(星期一)・十二月十一日(星期二)・  
(七) 吉礁上訴庭  
二月十八日(星期六)・  
八月十九日(星期六)・

願作活烏龜迫妻爲娼

控夫強迫爲娼。兼問哪之案。已於昨日在警三庭開審。原告爲一粵婦。年約三十餘歲。姓梁名彩珍。前爲青樓人。於四年前。在吉隆坡與一客雜理髮匠鄧英結識。雙雙來叻同居。及至本年。鄧英受不景氣所影響。失業日久。衣食住三大問題。無法解決。夫婦之間。致起口角。彩珍竟於前月三十日之下午。投訴於華民政務司署。稱被其奸夫強迫操。

伊不肯。時遭其毆打。副護司佛蘭氏錄其口供。命彼往。越晨。明氏出庭。被告。劉。不塘虐待含淚往求護可。苦聲哀訴。條。

明氏查閱報告。拘捕被告之經過。繼由梁金彩出庭指證稱。伊記得於數日前。往華民政務司署報告之無良。要求大入設法。越晨被告即爲大入所拘。查彼係四年前。在吉隆坡與伊相識。後來彼此投情。遂暫行同居。一向相安無事。至數月前來叻。住於戲園街門牌三十二號。被告於本月初一晚。追伊爲娼。伊拒絕未許。遂被毆打。近因宿食無着。伊詢彼復何以求維持。彼曰不知。伊曰。如此要我復以爲娼乎。彼答隨你意。并無問難。於是伊往南天酒樓後黑小巷。

用入醫院門

# 病勢轉劇

▲該母驚極而啼悲痛萬分  
▲醫生連打數針險象始去

前日上午九句鐘餘。有一潮籍中年婦某氏。抱一幼孩。約三歲許。赴同濟醫院求診。入門。經發見病孩目睛口嚙。面色青灰。如覺癢生。似將斷氣者然。該婦見狀大驚。放聲啼哭。問中人詢知此事。亦驚鄂無措。有人謂係痧症。因上前捻孩腹絡索。但舌無動靜。院員劉君以該孩病勢堪危。稍縱即逝。立喚總士欽醫生。速為孩打針。逾鐘看到。即施兩門針。兩肩際。兩頰。上唇。各一針。但至不見血。亦以為危險萬分。旋又針孩合谷穴及手十指穴。始微洩出汚血。此時病孩已稍知痛楚。衆人乃慰潮婦勿驚慌。醫生最後到至孩之足踝上。該孩始會啼哭。並用力掙扎。至此險象已去。婦不收淚欣然而去。

脫輪車撞穿櫃檯

▲南美咖啡店倒霉  
小坡加冷橋南，南美咖啡店，於星期三日下午二句餘鐘，有一閩籍人來，行駕駛摩多車，中橋上疾馳而來，行抵該店之前時，該車輪突然脫幅，車體向南美咖啡店滾而入，其勢甚猛，竟將檯木板撞碎，檯面烟枝等翻倒，被損壞。該店東遂向駕者交涉，要該店賠償損失，甲亦允請議，協商後付該店賠償費若干而去。

空店遭賊  
兄弟兩次光顧

亦同竊佈佈主工：藉此實地經營，亦如當舖律例，有贖買人某甲之屋產一所，下居屋數間，租賃者已數月，屋內無所貯蓄，被賊六人潛，不料竟有賊六人兄弟以書信，通知店門而進，偕入之，發現內中空空如也，賊兄不甘之，發覺內中，適得將門板挑走，越窗而入，屋主發現，自認倒霉，臨晚木匠迅即修理，修畢門戶嚴固，不料賊兄是晚，竟敢前門到堂又來，又賊將新是曉之竊去，滑稽者謂：亦許賊人竊佈尚未王，是以閱無人居之屋，作實地經營之場所也。

# 溫洲時草

◀ 症等癆肺年多血咯嗽咳舊新治專 ▶

**者 症 此 染 如 登 諸**

(到).....(請)

(坡 外)                  (坡 本)

麻 坡	居 雲	安 順	美 蓉	吉 隆 坡	占 碑 坡	麻六甲	麻六甲	巴 轄 株	巴 轄 株	巴 轄 株	丹 戎 巴葛	水 龍	小 坡	南 橋	小 坡	小 坡	街 口	柴 頭	大 馬路	大 馬路	大 馬路
建 新 公 司	萬 德 隆	杏 生 棧	保 滋 堂	萬 山 棧	華 強 號	萬 山 和	平 安 司	大 安 堂	永 安 堂	培 元 堂	天 元 堂	萬 中 堂	潘 仁 愛 巷	仁 愛 巷	仁 愛 巷	仁 愛 巷	仁 愛 巷	仁 愛 巷	仁 愛 巷	仁 愛 巷	仁 愛 巷

每包可煎三次      每包一元二角      售價每一打二十一元

**草 癆 肺 州 溫 理 代 總 洋 南**

七三三七二話電      **莊 信 良**      頂仔山坡嘉新

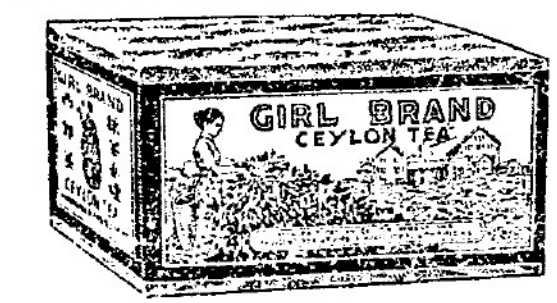
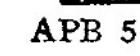
# FIGARO

菲露  
泰西理容所  
巧手永  
燙髮  
久  
髮曲  
▲(定價)(元)▼  
地址……巴拉士沙  
律九十三號



威華油

勿說鞋油  
當提奇威之名也  
此乃通行最耐之用  
油鞋之油此以飾  
既久經光鞋後之  
此因油能防水濕  
故也  
而鞋因此亦得延  
其長壽其命焉  
鞋商所售之罐  
有黑與黃各色



印度名產

探茶女標

西耶茶

茶味濃郁  
西郎新到  
各架牌店  
均所歡迎

各伙食店  
茶中極品

零沽批發  
請即致函

皆得圓滿答覆

下列地址

者入 嶺

商給供產物東中

MID-EAST PRODUCE SUPPLIERS,  
3 FINLAYSON GREEN,  
SINGAPORE

兩場

中國大戲院

電話三六五九

小坡大馬路

全 部 有 聲 歌 唱 對 白 鉅 片

印 度 名 片

聯 華 影 業 公 司 代 理 發 行

東 方 夜 談

愛美的綜合  
瑰麗的佈景

神秘的頑艷  
野獸的大觀

充滿驚險滑溜香艷  
神秘驚伙的巨橋



**CAPITOL**  
THEATRE

(加) (別) (都) (大) (戲) (院)  
 由本月十三日起放映  
 (十四日場下午三點開演)  
 有英倫歌樂首相之稱  
 諸角  
 候爾拔 主演  
 .....有聲對白滑稽新片.....  
 (車) (中) (戀) (愛)  
 JACK HULBERT  
 IN  
 "Love On  
 Wheels"  
 價目照常  
 電話五二六二

亞 洲 保 險 有 限 公 司

洋面火燭汽車兼身體意外保險  
 THE ASIA INSURANCE CO., LTD.  
 INCORPORATED IN STRAITS SETTLEMENTS  
 HEAD OFFICE NOS. 6 & 7 CHULIA ST., SINGAPORE.  
 本經在三州府註冊繳存  
 石叻政府保証金壹拾萬  
 元專保水火汽車兼人之  
 身體意外保險所有章程  
 務臻妥善倘有遇事辦理  
 通融賠償快捷如蒙  
 顧無任歡迎此佈  
 電話號數二〇九七  
 總行叻分行泗水仰光各大埠均有代理  
 主席李丕樹君 區冕堂君  
 劉治國君 謝天福君 李永白君  
 蔡漢君  
 總理李亮琪 副司理謝子儀同啓  
 吳應隆

中華民國十七年七月

新嘉坡坡納  
電話

---

PRINTED BY  
PRESS LTD.  
SINGAPORE

---

STREET  
NO. 6269  
ADDRESS: "NANYANG".

---

價

本坡	岩烈	可
全年十八元	全年十九元	全年十九元
三個月五元	一個月一元八角	零沽每份八占
全年二十四元		

本報各埠代理

▲宋溪埠	羅九	▲吉隆坡	民聲派報社
▲芙蓉埠	德利局	▲馬六甲	俞商記
怡保	朱康	▲金保埠	朱國康